|  |  |
| --- | --- |
| Logo of the European Commission, 12 yellow stars on a blue background arranged in a circle and framed by two light grey graphic elements representing the Berlaymont building, which is the headquarter of the European Commission. | EUROPÄISCHE KOMMISSION |

STELLENAUSSCHREIBUNG FÜR  
ABGEORDNETE(R) NATIONALE(R) SACHVERSTÄNDIGE(R)

|  |  |
| --- | --- |
| GD – Direktion – Referat | GD Umwelt, Direktion D „Biodiversität“ – Abteilung D3 „Naturschutz“ |
| Stellennummer in Sysper: | 131579 |
| Kontaktperson:  Gewünschter Dienstantritt:  Dauer der 1. Abordnung:  Dienstort: | Herr Andrea VETTORI, Abteilungsleiter  [Andrea.Vettori@ec.europa.eu](mailto:Andrea.Vettori@ec.europa.eu)  16 Januar, 1. Quartal 2025  2 Jahr(e)  Brüssel  Luxemburg  Anderer: Click or tap here to enter text. |
| Art der Abordnung |  |
| Auf diese Stellenausschreibung können sich Bedienstete:    Können sich auch bewerben:  Bedienstete der folgenden EFTA-Staaten bewerben:  Island  Liechtenstein  Norwegen  Schweiz  Bedienstete der folgenden Drittländer bewerben: …  Bedienstete folgender zwischenstaatlicher … | |
| Bewerbungsschluss: | Ende der Bewerbungsfrist: Click or tap to enter a date. |

**Über uns**

GD Umwelt, Direktion D „Biodiversität“ – Abteilung D3 „Naturschutz“

ENV.D3 „Naturschutz“ ist derzeit eine Abteilung von 27 Personen. Unsere Aufgabe besteht darin, die Entwicklung und Umsetzung der EU-Naturschutzpolitik im Rahmen der Ziele der EU-Biodiversitätsstrategie für 2030 und des europäischen Grünen Deals zu koordinieren. Wir wollen einen günstigen Erhaltungszustand von Arten und Lebensräumen von europäischem Interesse in der gesamten EU erreichen und damit einen wichtigen Beitrag dazu leisten, die biologische Vielfalt in der EU bis 2030 auf den Weg der Erholung zu bringen.

Dazu gehört die Förderung der wirksamen Umsetzung der Vogelschutz-, Habitat- und Zoo-Richtlinien der EU sowie der neuen Verordnung über die Wiederherstellung der Natur, einschließlich der wirksamen Verwaltung des Natura-2000-Netzes von Schutzgebieten, sowohl für die terrestrische als auch die Meeresumwelt, und eine führende Rolle bei der Umsetzung der EU-Biodiversitätsstrategie in Bezug auf die Ziele für Schutzgebiete und die Verbesserung des Erhaltungszustands geschützter Arten und Lebensräume. Das Referat ist maßgeblich an der Durchführung der Verordnung zur Wiederherstellung der Natur beteiligt. Daher spielt es eine Schlüsselrolle bei der Unterstützung der EU-Mitgliedstaaten bei der Ausarbeitung ihrer Pläne zur Wiederherstellung der Natur in den nächsten zwei Jahren und bei der Bewertung dieser Pläne im Einklang mit den Rechtsvorschriften der Verordnung.

Ein zentrales Element unserer Arbeit besteht darin, die Investitionen der EU in die Natur zu stärken und dazu beizutragen, dass Naturschutzvorschriften und -ziele in die sektorspezifischen Politikbereiche der EU (Landwirtschaft, Fischerei, Klima, Energie, Verkehr, Kohäsion, Forschung usw.) integriert werden. Außerdem sollen die wissenschaftlichen Erkenntnisse verbessert und das Bewusstsein für die Bedeutung von Natura 2000 und der EU-Naturschutzvorschriften geschärft werden. Dies erfordert eine enge Zusammenarbeit mit anderen Kommissionsdienststellen, der Europäischen Umweltagentur, den Mitgliedstaaten und verschiedenen Interessengruppen.

**Stellenprofil (wir bieten)**

Eine spannende Position in einem begeisterten und engagierten Team. Die Arbeit konzentriert sich auf die sogenannte länderpolitische Arbeit, die die Überwachung der Umsetzung der Habitat-Richtlinie und der Vogelschutzrichtlinie sowie der Verordnung über die Wiederherstellung der Natur vor Ort in einem oder mehreren EU-Mitgliedstaaten umfasst, unter anderem durch Analyse von Schreiben, parlamentarischen Anfragen, Beschwerden, technischen Bewertungen, durchgängige Berücksichtigung aller EU-Fonds und Durchsetzungsmaßnahmen für diese Länder.

Weitere bereichsübergreifende Aufgaben umfassen die Koordinierung der Arbeiten des Referats zur Erholung von Vogelarten, die Förderung der Verwendung des Natura-2000-Logos und die Verwaltung des Natura-2000-Preises oder die durchgängige Berücksichtigung naturschutzpolitischer Ziele in einer spezifischen EU-Politik (z. B. Landwirtschaft, Fischerei, Tourismus, Energie, Berichterstattung von Naturschutzdaten).

Die Position könnte auch regelmäßige Interaktionen mit dem Rat der EU, dem Europäischen Parlament, dem Ausschuss der Regionen und dem Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss erfordern.

**Auswahlkriterien (wir suchen)**

• ein(e) engagierter und kreativer Kollege mit Hintergrund (oder zumindest starkem Interesse) in der Naturschutzpolitik

• Mindestens 2 Jahre Arbeit im Bereich Naturschutz, vorzugsweise Erfahrung mit der Umsetzung der EU-Naturschutzpolitik

• Gute Beherrschung einer EU-Sprache und Englischkenntnisse auf Niveau B.1. Kenntnisse in weiteren EU-Sprachen wären von Vorteil.

• Analytische Denkweise, um große Mengen an Informationen zu verarbeiten, Schlüsselelemente zu gewinnen und ein wirksames Vorgehen vorzuschlagen

• Ein guter Kommunikator (mündlich und schriftlich), der in der Lage ist, den politischen Entscheidungsträgern und der breiten Öffentlichkeit Daten und Informationen in leicht verständlicher Weise zu präsentieren.

• Eine Person mit sehr guten zwischenmenschlichen Fähigkeiten und ein starker Teamplayer, da der Erfolg der Arbeit von guter Kommunikation sowie dem guten Verständnis und der Motivation der Kolleginnen und Kollegen innerhalb und außerhalb der GD ENV abhängt.

• Ein zuverlässiger und gut organisierter Kollege, der in der Lage ist, innerhalb knapper Fristen autonom zu arbeiten, und bereit ist, als Teil eines engagierten Teams zu arbeiten.

**Zulassungsbedingungen**

Abordnungen fallen unter den **Beschluss C(2008) 6866 der Kommission vom 12.11.2008** über die Regelung für zur Kommission abgeordnete oder sich zu Zwecken der beruflichen Weiterbildung bei der Kommission aufhaltende nationale Sachverständige (ANS-Beschluss).

Gemäß dem ANS-Beschluss müssen Sie **zu Beginn der Abordnung** die folgenden Zulassungskriterien erfüllen:

Berufserfahrung: eine mindestens dreijährige Berufserfahrung mit Aufgaben im administrativen, justiziellen, wissenschaftlichen oder technischen Bereich in beratender oder leitender Funktion, die mit den Tätigkeiten der Funktionsgruppe Administration (AD) vergleichbar ist.

Dienstalter: ein Dienstalter von mindestens einem Jahr (12 Monate) bei Ihrem derzeitigen Arbeitgeber in einem dienst- oder vertragsrechtlichen Verhältnis.

Arbeitgeber: es muss sich um eine nationale, regionale oder lokale Verwaltung oder eine zwischenstaatliche öffentliche Organisation handeln; ausnahmsweise kann die Kommission nach einer besonderen Ausnahmeregelung Anträge annehmen, wenn es sich bei Ihrem Arbeitgeber um eine öffentliche Stelle (z. B. eine Agentur oder ein Regulierungsinstitut), eine Universität oder ein unabhängiges Forschungsinstitut handelt.

Sprachkenntnisse: gründliche Kenntnisse einer Sprache der Europäischen Union und ausreichende Kenntnisse einer weiteren Sprache der Europäischen Union in dem für die Wahrnehmung der Funktion erforderlichen Maße. Sollten Sie aus einem Drittland kommen, müssen Sie nachweisen, dass Sie über gründliche Kenntnisse in der zur Ausübung Ihrer Tätigkeit erforderlichen Sprache der Europäischen Union verfügen.

**Bedingungen für die Abordnung nationaler Sachverständiger**

Während der gesamten Dauer der Abordnung müssen Sie bei Ihrem Arbeitgeber angestellt bleiben, von diesem Ihre Bezüge erhalten und auch weiterhin Ihrem (nationalen) Sozialversicherungssystem angeschlossen bleiben.

Sie werden Ihre Aufgaben innerhalb der Kommission nach Maßgabe des genannten ANS-Beschlusses ausüben und den darin festgelegten Bestimmungen über Vertraulichkeit, Loyalität und Nichtvorliegen von Interessenkonflikten unterliegen.

Falls diese Stelle mit Vergütungen ausgeschrieben wird, können diese nur gewährt werden, wenn Sie die Bedingungen gemäß Artikel 17 des ANS-Beschlusses erfüllen.

Mitarbeiter/Mitarbeiterinnen, die in eine Delegation der Europäischen Union entsandt werden, benötigen eine Sicherheitsüberprüfung (nach SECRET UE/EU SECRET Niveau gemäß der [Entscheidung der Kommission (EU-Euratom) 2015/444, O.J. L 72, 17.03.2015](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=CELEX:32015D0444), p.53). Es obliegt Ihnen, das Überprüfungsverfahren vor der Abordnung einzuleiten.

**Bewerbung und Auswahlverfahren**

Wenn Sie interessiert sind, befolgen Sie bitte die Anweisungen Ihres Arbeitgebers zur Bewerbung.

Die Europäische Kommission akzeptiert nur Bewerbungen, die über die Ständige Vertretung/Diplomatische Vertretung bei der EU Ihres Landes, das EFTA-Sekretariat oder über die Kanäle, denen sie ausdrücklich zugestimmt hat, eingereicht wurden. Bewerbungen, die direkt von Ihnen oder Ihrem Arbeitgeber eingehen, werden nicht berücksichtigt.

Sie sollten Ihren Lebenslauf auf Englisch, Französisch oder Deutsch im Europass CV Format verfassen ([Erstellen Sie Ihren Europass-Lebenslauf | Europass](https://europass.europa.eu/de/create-europass-cv)). Ihre Nationalität muss darin angegeben sein.

Bitte fügen Sie Ihrer Bewerbung keine anderen Dokumente (wie Kopien des Personalausweises, Kopien von Abschlusszeugnissen, Nachweise der Berufserfahrung usw.) bei. Diese Dokumente sind gegebenenfalls in einem späteren Stadium des Auswahlverfahrens vorzulegen.

**Verarbeitung personenbezogener Daten**

Die Kommission trägt dafür Sorge, dass die personenbezogenen Daten der Bewerber/innen gemäß den Anforderungen der Verordnung (EU) 2018/1725 des Europäischen Parlaments und des Rates verarbeitet werden ([[1]](#footnote-1)). Dies gilt insbesondere für die Vertraulichkeit und Sicherheit dieser Daten. Bevor Sie sich bewerben, lesen Sie bitte die beigefügte Datenschutzerklärung.

1. () Verordnung (EU) 2018/1725 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Oktober 2018 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten durch die Organe, Einrichtungen und sonstigen Stellen der Union, zum freien Datenverkehr und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 45/2001 und des Beschlusses Nr. 1247/2002/EG (ABl. L 295 vom 21.11.2018, S. 39).“ [↑](#footnote-ref-1)